

## Azada Begimkulova

(1950)

Azada Begimkulova, 10 Kasım 1950 yılı Calal-Abad şehrinde memur ailesinde doğdu. Azada Begimkulova, Komsomolun Oş komitesinde, Kara-Suu ilçesi Pamukçulukla ilgili Komsomol Gençler Ekibinde ekipbaşı, Oş Kitap Severler Cemiyetinde müdür, Oş ve Celal-Abad bölgelerinde Kırgız dili cemiyetlerinde

başkan olarak çalıştı.

Yazarın "Müdöo (Arzu)", "Alakanda Atkan Tañ (Avuçta Atan Tan)", "Kayaşa (Karşı koyma)", "Merimim Adamdarga (Muhabbetim İnsanlara)" ve "Sen Okubagan Kat (Senin Okumadığın Mektup)" gibi şiir kitapları vardır. Yazar 1996 yılı vefat etti.

### Şiirler

#### TİRÜÜLÜKTÖ CAKŞI SÖZDÜ AYANBA

Oldo tagdır, mında oor sınağıñ,  
Sınağıña kança iret çıdadım.  
Kayrat urap, karılıkka boy sunup  
Kündön küngö kart sööktöy sinamın.

Bilgen bileer, bilbegenge ne çara,  
Beykaparga bolormun bir beçara.  
Topurakka çaşinganda turpatım  
Topuraşıp söz aytısaar iç-ara.

Bilgen aytaar: öcör ele sözü şar,  
Bir keldi da, bir ketti dep aytısaar.  
Kaparga albay kanday çaşap ötkönüm,  
Kañaları müzömdön tek kaytışar.

Katar cürgön - cıluu sözüñ aytkanda.  
Kayrat bolmok, kubat bermek darmanga.  
Söz kıldı ne, söz kılbadı ne payda  
Söögüm kurup cer aldında kalğanda, -  
O adamdar,  
Tirüülükto cakşı sözdü ayanba!

#### KORKOMUN

Taş kelse çayda deptir tişin barda,  
Tiştep soñ çaynaganga ayla kayda?  
Tagdırdın suusu kelse şimir degen  
Çelektep suu cutsam da çañkap kelem, -  
A tişter uşalanı mayda-mayda.  
Kıynalam cadap takır tappay ayla,  
Iylagan durus okşoyt anda-sanda.  
Közümdön çaş orduna ot çaçırayt  
Şaşkansıym tübölüktüü barçu cayga.

Korkpoymun kaçan kelse ölümüñdön,  
Korkpoymun çaşoo - kamçı örümüñdön.  
Korkomun böksö ketken küñdörümön  
Korkomun beker ötkön ömürümdön.

#### HAYATTAYKEN HOŞ SÖZ SÖYLEMEKTEN KAÇINMA

Ah kader, niye bu denli ağır sınavın,  
Sınavına kaç kere ayak diredim.  
Gayretim tükenip, yaşlılığa boyun eğip  
Gün geçtikçe yaşlı kemik misali kırılırim.

Bilen bilir, bilmeyene ne çare,  
Umursamaza kalırım biçare.  
Toprağa gömülünce bedenim  
Dedikodu yaparlar kendi içlerinde.

Bilen söyler: inatçıydı, akıcı idi konuşması,  
Bir geldi de, bir geçti diye söylerler.  
Umursamadan nasıl yaşayıp gittiğimi,  
Niceleri mezarımdan boş döner.

Birlikte gezen-iyi sözünü söyleyince.  
Gayret verir, kuvvet verir dermana.  
Söz etse de etmese de ne fayda  
Kemiğim kuruyup toprak altında kalınca,-  
Ey insanlar,  
Hayattayken hoş sözden kaçınma!

#### KORKARIM

Dişin varken taşı bile çiğne demişler,  
Diş olmayınca çiğnemeye çare nerede?  
Kaderin suyu gelse iç demişler  
Kovayla su içsem de susarım hâlâ,-  
Dişlerim ise ufalandı parça parça.  
Zorlanınca, bulamayınca bir çare bırakırım,  
Ağlamak da iyi gelir galiba ara sıra.  
Yaş yerine gözümden ateş sıçrar  
Acele eder gibiyim ebediyete.

Korkmam ölümün ne zaman geleceğinden.  
Korkmam hayat senin örülmüş kamçımdan.  
Korkarım eksik yaşanan günlerimden  
Korkarım boşa geçen ömrümden.

## ÖRÜKZAR

Ötö süyküm bacırayıp açılan,  
Örük gülü maga taanış çaşımdan.  
Ayıldagı örükzardı eş tutup  
Arasında dalay ıret çaşıngam.

Suuk sözdön, suuk közdön kalkalap,  
Kańça colu nösörlördön daldalap.  
Appak cooluk salıp alğan başıña  
Al örükzar apakemdey baykalat.

Cılda kelem örükzardı sagınıp,  
Cooduraşat appak bapık tagınıp.  
Özüm baram elüü çaşka cakındap  
Örükzarım turat dale cañırıp.

Örükzarım, kıyırı uzun sozulgan,  
Örügünün daamı ketpeyt oozumdan.  
Ömür tileym şiresindey örüktün  
Örükzardı koruktagan boz ulan!

## TALANTTARDI SÜYGÖNDÖRDÜN ESİNDEMİN

Tolgonup tolkundaba sezimderim,  
Taldırğa başımdı iygen kezim menin.  
Taalaysız mahabattan öksünböğün  
Talanta süygöndördün esindemin.

Burkurap bozdoy berbe, sezimderim,  
Bazardan kaytıp kalğan kezim menin.  
Baalabasa baalabas başka biröö  
Barkımdı bilgenderdin esindemin.

Kaygırıp kapalanba, sezimderim,  
Karaylap cüdöp turgan kezim menin.  
Kaalabas kaalabasa başka biröö  
Kadırdım bilgenderdin esindemin.

Çarpılıp çırkıraba, sezimderim,  
Çarçoodon bezip turgan kezim menin.  
Çañ salıp çebelenip, ezilbegin  
Çamamdı bilgenderdin ezindemin.

Sanaadan sargarbaçı, sezimderim,  
Sinoogo tüşüp ança ezilbegin.  
San miñ kayratımdı şirep turat  
Sırımdı bilgenderdin esindemin.

Çıyralgıç "çart" üzülböy sezimderim,  
Çımıgı küyörmandın esindemin!

## ERİK BAHÇESİ

Çok sevimli canlanıp açılan,  
Erik çiçeği tanıdık bana çocukluğumdan.  
Köyümdeki erik bahçesini sevdiğimden  
İçerisinde bir çok defa saklandım.

Soğuk sözden soğuk gözden koruyup,  
Kaç kere yağmurlardan korudu.  
Beyaz örtü örtünmüş başına  
Erik bahçesi anneciğim gibi gelir bana.

Her yıl gelirim erik bahçesini özleyip,  
Sevinirler beyaz şapka takınıp.  
Kendim elli yaşına dayansam da  
Erik bahçem gün geçtikçe gençleşir.

Erik bahçem, geniş mekâna yayılan,  
Eriğinin tadı gitmez ağızımdan.  
Ömür dilerim tadı gibi eriğün  
Erik bahçesini koruyan delikanlıya!

## YETENEKLİLERİ SEVENLERİN AKLINDAYIM.

Düşünüp coşmayın duygularım,  
Kadere boyun eğdiğim zamanım benim.  
Talihsiz aşktan eksik kalma,  
Yeteneği sevenlerin aklındayım.

Göz yaşı döküp ağlamayın, duygularım,  
Pazardan geri dönme zamanım benim.  
Değer vermezse değer vermez başka birisi  
Değerimi bilenlerin aklındayım.

Kaygılanıp üzülmeyin, duygularım,  
Perişan olduğum zamanım benim.  
İstemez, istemezse başka birisi  
Kıymetimi bilenlerin aklındayım.

Çarpılıp çığlık atmayın, duygularım,  
Yorgunluktan usandığım zamanım benim.  
Tozu dumana katıp, ezilme sakın.  
Çabamı bilenlerin aklındayım.

Üzüntüden sararmayın, duygularım,  
Sınava girip o kadar ezilmeyin.  
Kalabalık halk gücüme güç katar  
Sırrımı bilenlerin aklındayım.

Birden yerle bir olmayın duygularım  
Gerçekten sevenlerin aklındayım!